

LEUDELINGEN

in Zeitungen, in Zeitschriften, in Büchern und im Internet !

Wir freuen uns für ihre Mithilfe beim Auffinden von Berichten und Presseartikeln von und über LEUDELINGEN.

Übrigens, beim Wohnung ausräumen oder umziehen

Werfen sie ihre alten Dokumente, Akten, Fotos, Bilder, Zeitungsausschnitte, Doudebiller, Briefe, Broschüren, Vereinseinladungen, Mitteilungen usw. nicht in den Abfall als Müll

Wir freuen uns für alles was sich um Leudelingen, seine Einwohner, seine Firmen und Vereine sowie über die Gemeinde und Pfarrei handelt. ***Villmols Merci fir ier Mathëllef***

Genealogie und Familiengeschichte:

Wir helfen bei Nachforschungen über ihre Familie und haben zahlreiche Ortschafts - Familienbücher zur Verfügung ebenso wie Zeitschriften und Anleitungen dazu

Adresse postale : 30, rue de la Gare

L-3377 LEUDELANGE Téléphone 37 07 68 Fax: 37 12 23

E-Mail : cercle_culturel.leudelange@culture.lu
oder : cercle.culturel@leudelange.lu

Leidelenger Kiermes
Hämmelsmarsch a Kiermesbal 2017
15 – 18.09.2017

Beiliegend:

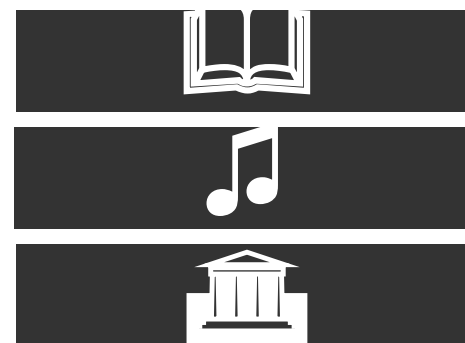
Programm der Festivitäten: 125 Joer Leidelenger Musek
Leidelenger Kiermes – Kermesse à Leudelage

CERCLE CULTUREL & HISTORIQUE DE
LEUDELANGE A.S.B.L.

Depuis 1987

Internet Homepage : www.restena.lu/culture/cchl

CCP: IBAN LU38 1111 0929 4418 0000 oder
CAISSE RAIFFEISEN LU79 0090 0000 5127 7630



Vereinsnachrichten 2017/3
September 2017

Der Vorstand

Präsident: Raymond KAUFFMANN,

Vize-Präsident: André KREMER-SCHMITT, Dr

Sekretärin: Michèle ZULIAN-KAUFFMANN,

Kassiererin: Margot LUCIUS,

Beisitzende: Julien KETTENMEYER und Mariette MARTELING-LEONARDY.

EINLADUNG ZUR GENERALVERSAMMLUNG

am **Kirmesmontag, 18. September 2017**

Diese findet dieses Jahr wie folgt statt:

1) **ab 19 Uhr** im Vereinssaal „An der Eech“ **Vorstellung unserer Bibliothek und Sammlungen:** Als Geschichts und Kulturverein besitzen wir eine komplette Sammlung aller **Leudelangensia** = Publikationen, wie Vereinsbroschüren von unserer Ortschaft. Hierzu gehören auch Fotos und Zeitungsausschnitte.

2) Erledigen der statutarischen Formalitäten (Tätigkeitsberichte, Kassenbericht, Wahlen und Abstimmungen)

3) Erfrischungen angeboten vom Verein.

Bitte teilen Sie uns ihre Kandidatur als Vorstandmitglied, Kassenrevisor oder sonstige Mitarbeit mit. Vielen Dank.

INVITATIOUN

Mir lueden all eis Memberen an Frënn, souwéi all
Intressierter op déi:

**« 12^e Journée Nationale de Généalogie et d'Histoire locale 2017 » Der bereits traditionelle Tag für Familienforschung in Leudelingen findet am Sonntag 15. Oktober 2017 im Kulturzenter „An der Eech“ statt.-
*Salle Rob Roemen***

Organisator der diesjährigen Veranstaltung ist die A.s.b.l.
Luxracines: www.luxracines.lu.

*Leider fehlen uns Leute zur Auswertung von all unseren Sammlungen und wir würden uns über **neue Mitarbeiter** freuen!*

PUBLICATIONS / CANDIDATURE/PROCURATION

Je soussigné (e) _____

Adresse _____

Propose mon aide à l'association comme :

___ membre du comité (candidat pour un poste vacant)

___ réviseur de caisse (candidat pour un poste vacant)

___ aide bibliothécaire ou archiviste

Désire acquérir du Cercle Culturel et Historique de Leudelage :

___ livre UNE BELLE AVENTURE (Arlette Schvartz) à € 10 pièce.

___ Buch mit dem Nachdruck der Broschüren von Jean ENTENICH (€ 5)

___ DVD « Leudelage 2007 » € 10

___ Maximakarte mit Leudelinger Briefmarke (carte maxima timbrée premier jour) à € 5

___ **donne procuration à un autre membre** pour me représenter à l'assemblée générale

Date et signature : _____